

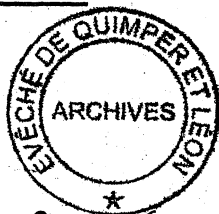
4<sup>e</sup> Année - N<sup>o</sup> 38



M A I 1939

# Bretoned

## ar



# C'hreiste

BULLETIN MENSUEL  
DE LA

Colonie Bretonne de Dordogne et du Sud-Ouest

RÉDACTION ET ADMINISTRATION :  
*ÉGLISE-NEUVE-DE-VERGT (Dordogne)*

DIRECTEUR :  
**Abbé MÉVELLEC**

AUMONIER DES BRETONS.

C/C Bordeaux 49.482

Prix de l'Abonnement : **10 fr.**

## QUINCAILLERIE GÉNÉRALE

Articles de Ménage  
et Agricoles

### BONNET Frères

4, Rue Taillefer

## Henri Esders

DE PARIS

18, Rue des Mobiles-de-Coulmiers

### PÉRIGUEUX

## Vêtements

pour Hommes

Jeunes Gens

et Enfants

### CHARBONS

HERMENT Tél. 161

### E. ROUX suc

Ancien collaborateur

25, Rue Louis Mie - PÉRIGUEUX

QUALITÉ, POIDS

Prix spéciaux à partir de 1000 k

Spécialités de VINS BLANCS  
de Monbazillac  
et Bergerac

### J. PAUZAT

BERGERAC (Dordogne)

### GARAGE DU LYCÉE

Agence SIMCA

### Marcel THEULET

8, Rue du Lycée, PÉRIGUEUX

Chaussures Tél. 917

### Michard - Ardillier

4, Cours Montaigne

### PÉRIGUEUX

Succursale à SARLAT

## CABINET DENTAIRE

### Maurice ROUMY

Chirurgien-Dentiste de la Faculté de Médecine

CONSULTATIONS :

Périgueux, 4 bis. Rue Limogeanne,  
2 Rue de la Miséricorde, de 9 h. à midi  
et de 2 h. à 7 h.

Rouffignac, tous les dimanches  
de midi à 4 h.

Lisle, tous les mardis, de midi à 4 h.

Le Buisson, tous les vendredis, de  
9 h. à midi et de 2 h. à 5 h.

Savignac-les-Eglises, tous les  
lundis, de 9 h. à midi

### CHAUFFAGE CENTRAL

Fumisterie = Marbrerie  
Installations Sanitaires

### SARTORI

5, rue du IV-Septembre

PÉRIGUEUX  
Téléphone 2.13

### FABRIQUE DE VANNERIE

### CHABRELIE Frères

10, Rue du IV-Septembre — Périgueux

Téléphone 6.28

Echelles et Meubles en bois blanc

### P. LASSÈRE

BONNETERIE

BLANC

PÉRIGUEUX

### HOTEL FÉNELON

### A. PASSERIEUX

Cuisine

Périgourdine

PRIX MODÉRÉS

Rendez-vous des Bretons

## Notez bien

**Le LUNDI DE PENTECOTE : Pâques des Bretons à Razac-sur-l'Isle.**

Confessions à partir de 7 h. 1/2.

Messe de communion. Libéra pour les défunts.

Nous attendons à cette messe toutes les familles bretonnes de Razac et des paroisses voisines.

*Le Président du Syndicat des Bretons de Miramont-de-Guyenne fait savoir à ses compatriotes que des sacs de pommes de terre de semence de Beauvais sont encore stockés dans son magasin. Plutôt que de les voir se perdre, il les laisserait à 30 francs le sac.*

*Un peu d'empressement de la part de quelques-uns suffirait à liquider cette petite affaire de semences venues de Bretagne.*

*Bretons de la région de Miramont, un petit effort vous est donc demandé.*

## A TRAVERS

### les Pardons, les Fêtes et les Réunions de printemps

*Congrès-Pardon à Périgueux le lundi de Pâques, Congrès-Pardon à Seyches le Dimanche du Bon Pasteur, Fête régionaliste à dominante bretonne le Dimanche 30 Avril à Lauzun, Pardon à Notre-Dame de Peyragude le Dimanche 7 Mai, Pardon à Sainte Albère le Dimanche 14 Mai et durant que paraîtront ces lignes, stand breton à la Foire-Exposition de Périgueux du 18 au 26 Mai, voilà le tableau de l'activité de l'aumônerie et de l'Union bretonne du Sud-Ouest ces derniers temps, et voilà aussi ce qui, conjugué avec un déménagement du 24 boulevard de Vézère (Périgueux), un aménagement de l'Œuvre des Bretons à Église-Neuve-de-Vergt, et l'ouverture d'un bureau au siège social de l'Union des Syndicats du*

*Périgord-Limousin 7, cours Fénelon, Périgueux, explique que ce bulletin n'ait pas paru avant ce jour. Il est vrai qu'un autre mode de publicité a été employé pour la préparation de la Fête de Sainte-Alvère et de la Foire-Exposition.*

*Disons donc un mot de ces différentes fêtes. Et, tout d'abord, qu'il nous soit permis de porter un jugement d'ensemble.*

*Les deux Pardons-Congrès pour le Périgord et l'Agenais ont atteint leur but. Inférieur chacun au Grand Congrès de Bergerac l'an dernier, les deux réunis ont touché et impressionné plus de familles et dans ces familles des éléments qui ne sont pas susceptibles pour encore du moins de se rendre à Bergerac et c'est ce que nous voulions. En outre, la procession qui a marqué les deux pardons et qui a connu cette année une splendeur extraordinaire a fini d'imposer ce retour aux traditions bretonnes, de même que les deux banquets, 80 couverts à Périgueux, 60 à Seyches ont montré tout le profit qu'il y a désormais pour les Bretons à rompre ensemble le pain de l'amitié... Et cela constitue une nouvelle étape franchie dans l'organisation de la colonie de Guyenne-et-Gascogne.*

*Aux détails, maintenant.*

## Pardon-Congrès des Bretons à Périgueux

### La messe

Son Excellence Monseigneur Louis présidait la grand'messe, entouré de ses deux vicaires généraux : Monseigneur Dupin de Saint-Cyr et M. le chanoine Deffreix, des membres de sa maison épiscopale, M. le chanoine Pauzac chancelier, et M. Robert, secrétaire des curés de la ville et du clergé de la paroisse. Fidèle à la tradition, le Grand séminaire était là aussi au grand complet.

Par ailleurs, les Bretons avaient bien donné et formaient un groupe qui, avec les Périgourdins toujours

**LA GAULOISE**

LA LIQUEUR CENTENAIRE

PÉRIGUEUX

attirés par cette fête, remplissaient l'église jusque dans ses recoins.

Que nous voilà loin de ces années où l'on pouvait se demander si ce pardon tiendrait encore. Quel progrès surtout dans le chant. C'est maintenant toute l'assistance qui reprend les refrains des cantiques que la Chorale de la Cité et quelques éléments de la troupe Arvor lancent du haut de la tribune en l'honneur de Sainte-Anne et de Saint-Yves ; et cela complète heureusement la partie propre de cette grand'messe célébrée avec toutes les pompes de la liturgie et dont l'exécution est assurée par la chorale du Grand Séminaire soutenue par M. l'abbé Faure-Muret.

L'office se termine sur une impression de paix et de joie pascalle, impression que Monseigneur Louis, dans son allocution après l'Évangile, a fait naître dans les cœurs et qui est encore renforcée pour les Bretons par le plaisir de se trouver réunis, après la messe, sur la place de l'Église.

### Le banquet

Mais bientôt il faut rompre les entretiens amicaux pour se rendre au restaurant Fénelon où 82 couverts sont préparés. Bretons de la campagne et Bretons de la ville fraternisent autour de la même table devant un menu que rehausseront au champagne les toasts de son Excellence, du docteur Verliac directeur de l'Agriculteur du Périgord, de M. LeGoaziou président de l'Union bretonne et de l'aumônier, exaltant la collaboration dans tous les domaines des émigrés et des périgourdins.

### La procession

Monseigneur après le Magnificat avait à bénir un illustre trophée, le pavillon qui flotta vingt deux mois durant sur le bateau l'Anaïta du Commandant Bernicot, retour de son tour du monde. Il est désormais devenu le fanion qui marche en tête de notre traditionnelle procession autour des glorieuses arènes de Vésone, procession qui fut resplendissante cette année. Six cent personnes bien en ordre suivaient la croix, le pavillon de l'Anaïta, les deux drapeaux bretons, les deux bannières de Sainte Anne, les deux oriflammes de Notre-Dame-du-Folgoët, la statue de Sainte-Anne, au chant des grandes litanies et des cantiques « d'Hor mam Zantez Anna » et de « N'en eus Het en Breiz ».

Pendant la bénédiction du Saint-Sacrement, au moment des invocations aux saints fondateurs de la

patrie bretonne, les cœurs étaient si soulevés d'émotion qu'au sortir de l'église un spectateur nous dit : « De vrai, c'est comme à Lourdes ou à Rumengol ».

### Séance d'études

Réunion fort brève, à cause de l'heure des cars, mais combien profitable à cause de la conférence si claire et si pratique de M. le docteur Verliac sur le stockage du blé et son mécanisme.

Après un mot rapide de l'aumônier sur sa future résidence à Église-Neuve et qui consacre le principe d'une situation de fait depuis déjà des années, c'est-à-dire la transformation définitive de l'aumônerie du Périgord en aumônerie du Sud-Ouest, chacun s'en revient à ses champs et à son foyer, se disant qu'il y a encore de beaux jours à espérer pour la colonie bretonne.

## PARDON-CONGRÈS DE SEYCHES

le dimanche 23 Avril,

sous la présidence de M. MONTFORT,

député de Quimperlé

Quinze jours après c'étaient les grandes... manœuvres dans la section agenaise dont la capitale de tout temps a été Seyches près de Marmande, Seyches dont l'église possède un vitrail de Sainte-Anne et qui va en la circonstance s'enrichir d'une petite statue de la même sainte.

Le temps était beau. Cela devait faciliter la venue des pèlerins et combler ainsi le vide occasionné du côté de la jeunesse par le Congrès de la J.A.C à Paris et la préparation d'une fête régionaliste le dimanche

### Meubles MAURY

Maison fondée en 1889

### ANDRÉ & RAYMOND

successeurs

1, Rue Taillefer et Rue Chancelier-de-l'Hôpital

### PÉRIGUEUX

TÉLÉPH. 11.44 - R. C. 9330  
DEVIS SUR DEMANDE ♦

MEUBLES

Modernes et Styles

TAPISSERIE - LITERIE  
DÉCORATION

suivant dans le secteur et du côté de certaines familles par une frairie dans une paroisse voisine. Une messe de communion inaugura la journée. Ce fut le député Montfort qui conduisit à la Sainte Table ses compatriotes présents. Depuis le temps que les Bretons chantent dans l'église de Seyches et que les Gascons suivent leurs fêtes, une grand'messe y est toujours intéressante surtout quand l'édifice est comble comme c'était le cas le 23 Avril. En tête du groupe des hommes, aux côtés du parlementaire breton, l'on distinguait M. le conseiller général-maire de Seyches. A l'évangile, l'aumônier s'inspirant dans son allocution des événements actuels parla dans les deux langues de l'union qui fait la force et qui produit la paix, don de Dieu promis aux hommes de bonne volonté, paix dans la famille, paix dans la paroisse, paix dans la profession, paix entre les classes sociales, paix entre les peuples sous le signe du Christ qui nous aime d'un même amour et nous sauva au même prix.

\*\*\*

Un banquet de 60 couverts avait été préparé par les soins de Mme Madec sous le préau du patronage, réunissant autour de M. l'archiprêtre les personnalités civiles et religieuses de Seyches et autour de M. Montfort, les personnalités bretonnes de la région : MM. Lorec de Bergerac président de l'Union Bretonne du Sud Ouest, Graindorge président des Bretons de Toulouse, Boquien président de l'Union Bretonne de l'Agenais, Guillou président du Syndicat des Bretons du Haut-Marmandais. Rien ne manqua à ce repas, ni les chants ni les toasts. L'éloquence bretonne dans la bouche de MM. Montfort, Graindorge et Mévellec essaya de tenir tête à l'éloquence Gasconne maniée de l'autre côté de la barricade par M. le maire et M. l'archiprêtre.

Voilà comment, nous autres pèlerins et congressistes de Seyches, nous comprenons l'union des Français.

\*\*\*

Mais voilà que les 70 pompons bleus de Tonneins, nous rappellent tambour battant que le travail est ailleurs, que c'est l'heure du défilé au monument aux morts où de petits garçons vont déposer des gerbes de fleurs. C'est aussi l'heure du Magnificat et de la bénédiction de la statue de Sainte-Anne d'Auray. Celle-ci sera portée en procession par quatre jeunes gens en costume national, avec le superbe étendard des Bretons de Toulouse aux armes des neuf anciens

évêchés bretons, le drapeau de l'Union régionaliste et celui des Bretons d'Aquitaine, les oriflammes de Notre-Dame du Folgoat et les enseignes paroissiales. Au moins six cents personnes suivent la procession présidée par M. l'abbé Béchenec, et qui défile en bon ordre dans les rues pavées, derrière la fanfare de Tonneins scandant les strophes des cantiques « d'Hor mamm Zantez anna et de «Reine de France». Nous ne pensons pas qu'en Bretagne, toute proportion gardée, l'on fasse mieux dans le genre.

Aussi après les acclamations invocatoires aux madones de chez nous, à Saint-Corentin, Saint-Paul, Saint-Yves, Saint-Tugdual, Saint-Brieuc, Saint-Malo, Saint-Samson, Saint-Patern, Saint-Gildas, Saint-Herbot, Saint-Cornely, Saint-Salaün. c'est d'une voix émue, d'un cœur vibrant que M. l'abbé Lassort archiprêtre de Seyches, donne congé à la foule des pèlerins que les Pompons bleus, ardents et infatigables, entraînent au patronage au son d'un pas redoublé.

### SÉANCE D'ÉTUDES

A la fin d'une pareille journée, les troupes demanderaient à souffler mais il importe aussi que l'opinion se fasse et que certains problèmes soient étudiés. Et chacun prend sur soi de faire un dernier effort. Bientôt, le patronage est plein.

L'aumônier retrace l'histoire de la colonie de l'Agénais inorganisée et inexistante pour ainsi dire jusqu'en 1936 et qui, au bout de trois ans de soins, fait bonne figure auprès de la colonie du Périgord par ses fêtes, ses Pardons, les centres qui se créent, les syndicats qui se mettent debout.

Parmi ces syndicats, celui que vient de fonder M. Guillou, à Miramont, à l'usage des émigrés est le plus fort, celui qui s'avère le plus solide, celui qui entraînera bientôt tous les autres dans son sillage.

L'auteur en parle lui-même et cela revient pour lui à rendre compte des étapes qu'il a dû franchir pour concevoir son œuvre telle qu'elle est présente-

### T. S. F. — RADIO-PHONO — PICK-UP

Dépannage Radio  
par  
Technicien Diplômé

Membre honoraire de  
l'UNION BRETONNE

**H. LAMEYRE**

Agent général des marques PHILCO et PATHÉ  
1 et 3, Rue Berthe-Bonaventure - PÉRIGUEUX  
Téléphone 151 - Regis. du Com. 9.420

## Dans la Jeunesse Agricole Catholique

Le printemps amène les beaux jours et les mariages.

Nous en avons connu au moins cinq, ces derniers temps, dans la colonie, et qui ont jeté une certaine lueur de gloire sur le mouvement de Jeunesse agricole catholique en Sud-Ouest.

\*\*

Tout d'abord, le mercredi 12 avril, sous les voûtes de la petite cathédrale de Lauzun, bourgade à résonance historique, les heureux parents de trois belles familles du diocèse de Nantes et de Saint-Brieuc, conduisaient à l'autel deux couples de jeunes terriens élevés dans le dévouement et l'amour du travail et tout pétris de christianisme. Nous voulons parler des familles Clavier, Richard et Hervé, Les deux « futurs » Pierre et François, nés à Guéméné-Penfao (Loire-Inférieure), fils de Pierre Clavier, trésorier de l'Union Bretonne de l'Agénais et pilier de la Maison familiale professionnelle agricole de Lauzun, frère d'un grand et petit séminariste, représentaient une somme d'activité continue dans la région, que leurs contemporains ne peuvent qu'envier. Une jeunesse si bien employée devait trouver sa récompense en la personne des deux jeunes filles que Dieu plaça sur leur route et dans lesquelles il retrouveront les vertus qui ornent leur mère si chrétienne.

La cérémonie même du mariage allait manifester la foi qui était à la base de l'éducation des uns et des autres, comme le travail accompli depuis deux ans, à la Maison familiale de Lauzun, auprès de la jeune génération, tant chez les filles que chez les garçons.

A 10 heures, au cours d'une messe, préludée par une magnifique allocution de M. l'Archiprêtre, illus-

“ AU PROGRÈS ”

Tissus

Chemiserie

Layette

Ameublement

RUE DE LA RÉPUBLIQUE ET RUE PUYANZEAU, PÉRIGUEUX

trée par de nombreux chants jacistes, nous avons eu l'insigne l'honneur de distribuer la communion à ces 105 tabernacles vivants que représentaient les nouveaux mariés, leurs parents, leurs amis et toute leur suite, pratiquement, toute la jeunesse catholique du rayon. Spectacle inoubliable et que nous n'avons jamais rencontré, même en Bretagne.

Il nous souvient, de cette voix jeune qui, après la communion, s'éleva du sein de la foule et fit monter vers le ciel, les paroles d'action de grâces de toute l'assistance.

Rien ne manqua à cette fête, pas même le souvenir et la bénédiction de son Excellence Monseigneur Rodie qui, venant s'ajouter à une lettre de chanoine Laboulbène, directeur diocésain de la J.A.C. à la drésence de l'aumônire de secteur M. l'Archiprêtre de Seyches, de M. le doyen d'Fymet, de M. l'abbé Donniou, curé breton de Grateloup, témoignèrent assez bien combien de cas fait à cette heure la hiérarchie ecclésiastique, des jeunes foyers qui se fondent à l'ombre de l'idéal chrétien.

Dirons-nous que la remise des crucifix à la Maison familiale, par le directeur M. l'abbé Granereau, après le petit déjeuner en commun, ne fut pas l'une des choses, qui émut le moins le cœur de ces quatre élèves des cours professionnels.

Nos vœux accompagnent les deux couples : François Clavier, jusqu'à la religieuse famille Richard, en Saint-Colomb-de-Lauzun, où est désormais, sa pierre de foyer et Pierre Clavier, jusqu'à Trévey, la maison paternelle où il amène sa jeune femme, Eugénie Hervé, pour y être la seconde gardienne de la maison.

\*  
\*\*

Le Samedi suivant, un ancien jaciste de la section de Sainte-Alvère, Franc Le Bail, de Saint-Laurent-des-Bâtons, dont les parents venus du diocèse de Saint-Brieuc, ont été en Périgord des mainteneurs indéfectibles de la tradition religieuse, s'unissait sous les voûtes de l'antique abbaye de Chancelade aux portes de Périgueux à Simone Crozetière d'Excideuil.

**Charles LOREC**

*Chirurgien-Dentiste*

*de la Faculté de Médecine de Paris*

52, Avén. Victor-Hugo

**BERGERAC**

Téléphone **0.77**

Pendant qu'André Fanen, des Lèches, fils de Joseph et de Julienne Turnier, né à Saint-Avé (Morbihan), épousait, dans l'église de Savignac, de Duras, Marie Grall, fille de Jérôme et de Marie-René Baron, née à Kernével (Finistère). Ces deux jeunes époux, bretons de nom et d'origine, l'étaient aussi de cœur et ont témoigné un grand attachement à l'idéal breton, pour le développement duquel beaucoup a été fait ces derniers temps autour de Marmande en ce qui concerne le costume, le chant et la danse.

\*  
\*\*

Citons encore le Mardi 25 Avril, à Villamblard le mariage de M. Jean Teyssière fils du maire de Saint-Jean d'Estissac, et de Mlle M. Leblond, du cercle d'étude de la Jeunesse agricole féminine de Villamblard. Élevés dans l'esprit de cette équipe de jeunes, qui veulent rechristianiser le monde paysan, puissent ces deux jacistes dans leur nouveau foyer, faire resplendir les vertus qui font la force de la classe paysanne.

### BAPTÊMES

Le 26 février, a été baptisé, à Savignac de Duras, Annic, fille d'Yvon et de Paulette Boisselier :

*parrain* : Louis Robineau, de Pellegrue.

*marraine* : Marie Grall du Beurrier, en Savignac-de-Duras.

\*  
\*\*

Dimanche 30 Avril, à Lalandusse, a été baptisé René-François-Marie Donniou, fils de Louis Donniou et de Françoise Bernard.

*parrain* : François Gourtay.

*marraine* : Marie-Anne Couzigou.

**BOULANGERIE - PATISserie - CONFISERIE**

*Spécialité : Les Châtaignes de Périgueux*

**M<sup>ON</sup> MARCHAL & PAUTET**

**SALON DE THÉ**

**GLACES PORTATIVES**

**Exposition internationale de Paris 1937**

Diplôme et Médaille d'Or  
Félicitations du Jury

**9, Place de la Mairie, 9**

**PÉRIGUEUX**

TÉL. 230 — R. C. 9.328

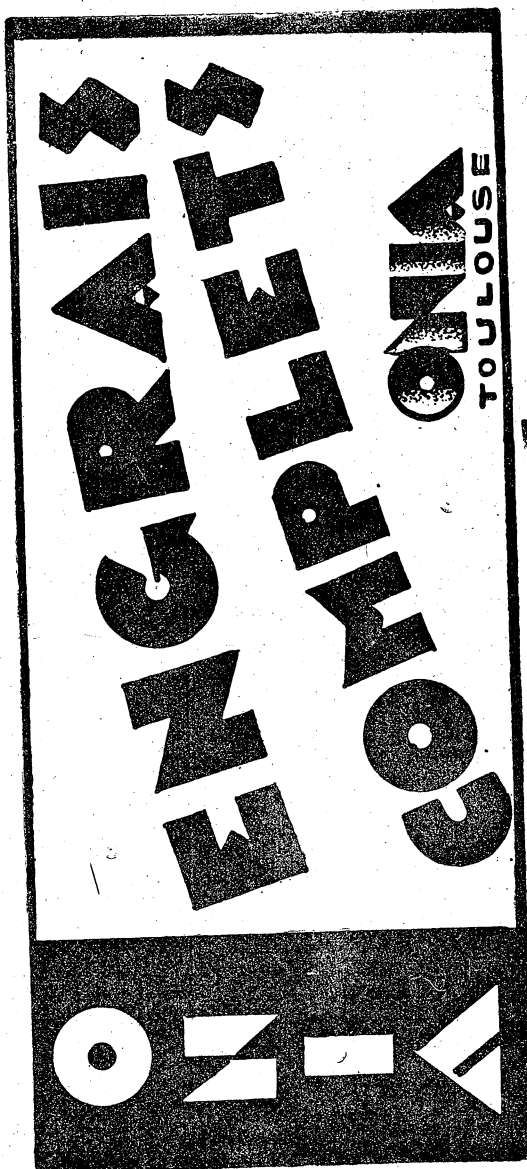
C/C Post. Bordeaux 54.774



Guy-Gérard-Léon Rolland, fils d'Yves, de Collorec, et Lina Busset, né le 7 Avril et baptisé le 20 à la cathédrale Saint-Front de Périgueux.

*parrain* : Jean Rolland.

*marraine* : Mme Busset.



## **PRISES DE SOUTANE**

Deux jeunes bretons prendront la soutane sans tarder : l'un, Louis Piton, de Nojals, au Grand Séminaire de Périgueux, le lundi de Pentecôte ; l'autre, Joseph Le Guen, de Neuvic, au Petit Séminaire de Bergerac, le 21 Juin.

Qu'ils veuillent accepter nos félicitations et l'assurance de nos prières.

## **ADMINISTRATION DU BULLETIN**

### **Cotisations perçues en Avril-Mai**

#### *EN PÉRIGORD :*

**Centre de Périgueux.** — Pallu, et Lion, Marec à Périgueux ; Cloarec, à Trélissac ; Coutellec à Château-l'Évêque ; Hémon, à Bassillac ; Razère, à Champcevinel ; Soymier, à Coulomniens.

**Centre de Cherval.** — Gouzien, Lagadic, Donnard, Signor, Le Loc'h, Goyet, Hascoet Joseph, Hascoet Jean, Guichaoua, à la Chapelle ; Stefan, à Goûts-Rossignol.

## **CULTIVATEURS**

### **Employez le NITROVILAIN**

Merveilleux pour : *PATURES, TABAC, BLÉS*

**Recommandé pour récoltes servant de nourriture aux bêtes.**

— Rend toujours ses Clients satisfaits —

**A. VILAIN Père & Fils - EMMERIN (Nord)**

**Centre de Sainte-Sabine.** — Le Gall, à Monceyrour ; Guéguen et Bertholom, à Sainte-Sabine ; Quémeré, à Nausannes.

**Divers.** — Paxé, à Saint-Astier ; Loussouarn, au Bugue ; Blain, à Villamblard ; Le Run, à Neuvic ; Nédelec, à Manzac ; Verliac, à Abjat ; De Presle, à Cherveix-Cubas ; Laouenan, à Montcarré ; Kerdranvat, à Mauzens.

#### EN AGENAIS :

**Centre de Seyches.** — Le Roy, à Seyches ; Louboutin, à Puymiclan ; Delamarre, à Miramont ; Gadal, à Mauvezin.

**Divers.** — Guillou, à Agnac ; Rolland, à Penne ; Conan, à Saint-Sylvestre ; Ouallic, à Poussignac ; Gilbert, à Casteljaloux ; Le Bouédec, à Monheurt ; Bleuzen et Drouillet, à Tonneins ; Pérennès, à Marmande.

Bourhis, à Belvèze (Tarn-et-Garonne) ; Glevert, à Caussiac à Miradou (Gers) ; Corre, à Tremblade (Charente-inférieure) ; Vankerveg, à Puycasquier (Gers) ; abbé Failler, à Pencran et abbé Le Guen, à Plonéour ; Lanvern (Finistère).

## LE STATUT DU MÉTAYAGE

L'on nous a beaucoup consulté sur ce projet de loi adopté par la Chambre et que le Sénat ne manquera pas de rejeter — à cause de ce qu'il contient de nocif pour le monde paysan.

Que dire ? sinon que les politiciens ne feront jamais qu'une besogne incomplète sur le terrain agricole.

En voulant assurer la stabilité de familles de métayers, les députés, par le seul souci de prendre la

défense des mauvais métayers, en arrivent à voter la suppression du métayage lui-même et ôteront un instrument de travail des mains de milliers de paysans.

Tuer les gens, pour les guérir, n'est pas une méthode recommandable.

## Agriculteurs mutualistes !

Assurez-vous sur la vie  
avec une sécurité exceptionnelle  
et au prix de revient  
à la

## SOCIÉTÉ SUISSE D'ASSURANCES GÉNÉRALES SUR LA VIE HUMAINE

Société d'assurance à forme mutuelle  
Entreprise privée régie par le décret-loi du 14 juin 1938

Société Mutuelle  
fondée en 1857

Siège social  
à Zurich

Siège spécial pour la France, <sup>en son immeuble,</sup> 66, rue Taithout, Paris (IX<sup>e</sup>)

## LA PLUS PUISSANTE MUTUELLE VIE DU CONTINENT EUROPÉEN

RISTOURNE DE TOUS LES BÉNÉFICES AUX ASSURÉS

Tous renseignements fournis gracieusement par le  
SIÈGE SPÉCIAL et par les Agents Généraux

#### de la Dordogne

J. CHAUMEL, La Chartreuse-de-Leyrissat, à St-NEXANS.

J. EYSSARTIER, 15, rue du Pt-Wilson, à PÉRIGUEUX.

#### du Lot-et-Garonne

M. CONSTANS, 1 bis, rue Lacépède, AGEN.

J. MASSIP, 11, rue de la Mairie, MARMANDE  
Ch. RAULT, Chemin de Beauregard, TONNEINS.

Société recommandée par l'Union des Syndicats Agricoles  
du Finistère et des Côtes-du-Nord

Le Gérant : F.-M. MÉVELLEC.

Imprimerie Périgourdine - 19, Place Francheville, PÉRIGUEUX



HOTEL DE LA BOULE D'OR  
8 et 10, Place Francheville  
PÉRIGUEUX

**DEJEAN,** Propriétaire  
Téléphone : 8.78

**A. DONY** — 2 bis, —  
cours Fénélon  
**VÊTEMENTS**  
Hommes, Dames, Enfants  
CHEMISERIE - BONNETERIE

**QUINCAILLERIE**  
**PRADIER - LESTANG**

Rue de Bordeaux  
PÉRIGUEUX

PORCELAINE  
**P. F. DON**  
13, Rue publique  
LON  
pour N Banquets  
pour Meubles

Adressez-vous à  
**M. LAVILLE**  
Rue de Campniac  
PÉRIGUEUX

**MAX ARDILLIER**  
18, Rue Taillefer, 18

SUCCURSALES A :  
**Thiviers et Ribérac**  
Chaussures pour Hommes  
— Dames et Enfants

**GRAND CHOIX**  
PRIX MODÉRÉS

**SEMENCES DE CHOIX**  
Graines Potagères  
Fourragères  
d'Arbres et de Fleurs

**MARC PERRIER** O. B.  
9, Place de la Clautre - PÉRIGUEUX

**LIBRAIRIE PAPETERIE de la POSTE**  
**A. LISET**  
12, Rue Gambetta - PÉRIGUEUX  
- Téléphone : 812 -  
**LA MAISON DU STYLO**

**LIBRAIRIE**  
**PAPETERIE**  
● FÉNELON  
**R. DOMÈGE**  
17, Place Bugeaud  
PÉRIGUEUX

**LES**  
**Meilleurs Remèdes**  
SE TROUVENT  
à la

**Pharmacie M. HOMERY**  
Aux Quatre-Chemins

**MAISON BRETONNE**

Pour **CHARBONS, CARBURE**  
Charbons et Briquettes pour Battage

Adressez-vous à  
**LONZI & PEYRUSSON**  
28, Rue Gambetta, PÉRIGUEUX

CHEMISERIE - CHAPELIERIE - BONNETERIE

**«AUX ÉLÉGANTS»**  
Maison ELBAUM  
7, Cours Montaigne - PÉRIGUEUX  
Téléphone 6.74